

Sentenza del Tribunale della funzione pubblica (Prima Sezione) 9 marzo 2010 Tzvetanova/Commissione

(Causa F-33/09) ⁽¹⁾

(Funzione pubblica — Agenti temporanei — Retribuzione — Indennità di dislocazione — Presupposti previsti dall'art. 4 dell'allegato VII allo Statuto — Residenza abituale precedente all'entrata in servizio — Soggiorno in qualità di studente nel luogo della sede di servizio durante il periodo di riferimento — Tirocini fuori dal luogo della sede di servizio durante il periodo di riferimento — Considerazione dell'effettiva residenza)

(2010/C 134/86)

Lingua processuale: il francese

Parti

Ricorrente: Aglika Tzvetanova (Bruxelles, Belgio) (rappresentanti: avv.ti S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis e É. Marchal)

Convenuta: Commissione europea (rappresentanti: inizialmente D. Martin e J. Baquero Cruz, agenti, in seguito J. Currall e J. Baquero Cruz, agenti)

Oggetto

Domanda di annullamento della decisione della Commissione di negare alla ricorrente il beneficio dell'indennità di dislocazione prevista dall'art. 4, n. 1, lett. a), dell'allegato VII allo Statuto.

Dispositivo

1) *La decisione della Commissione europea 10 luglio 2008 che nega alla sig. ra Tzvetanova il beneficio dell'indennità di dislocazione prevista dall'art. 4 dell'allegato VII allo Statuto è annullata.*

2) *La Commissione europea sopporta la totalità delle spese.*

⁽¹⁾ GU C 129 del 6.6.2009, pag.22.

Ordinanza del Tribunale della funzione pubblica (Seconda Sezione) 25 marzo 2010 — Buschak/EUROFOUND

(Causa F-47/08) ⁽¹⁾

(Funzione pubblica — Fondazione europea per il miglioramento delle condizioni di vita e di lavoro — Descrizione dell'impiego di Vicedirettore — Ricorso di annullamento — Ricorso per risarcimento danni — Interesse ad agire — Irricevibilità manifesta)

(2010/C 134/87)

Lingua processuale: il francese

Parti

Ricorrente: Willy Buschak (Bonn, Germania) (rappresentanti: inizialmente L. Levi e C. Ronzi, avocats, in seguito L. Levi, avocat)

Convenuta: Fondazione europea per il miglioramento delle condizioni di vita e di lavoro (rappresentante: C. Callanan, solicitor)

Oggetto

Funzione pubblica — Annullamento della decisione che modifica la descrizione dell'impiego del ricorrente e condanna della convenuta a versargli una somma a titolo di risarcimento del danno materiale e morale

Dispositivo

- 1) *Il ricorso è respinto in quanto manifestamente irricevibile.*
- 2) *Il sig. Buschak è condannato alle spese.*

⁽¹⁾ GU C 171 del 5.7.2008, pag. 52.

Ricorso proposto l'8 dicembre 2009 — Papathanasiou/UAMI

(Causa F-99/09)

(2010/C 134/88)

Lingua processuale: il tedesco

Parti

Ricorrente: Elisavet Papathanasiou (Alicante, Spagna) (rappresentante: avv. H. Tettenborn)